

大清光緒二十一年

本館新聞除禮拜外日出一  
紙外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除日報外常刊送外復不  
惜工本從英國採辦釘書裁  
刊印各器以待與各官商  
刊印書籍單件並有英國各  
體活字及各式花邊等延有  
西人排印工藝甚精所有中  
西文字均能刊印並有石版  
印字大小機器均用精工刊

第三千七百四十九號

# 申報

(號一十第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工級絕倫並延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種書籍出售其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有關  
世道人心者附登否亦須無  
礙於人而後始錄其有謬  
成文以及支離費解者概不  
登報嗣後 諸君來札尚祈  
自諒更須寫真爵里而後敢  
登但來稿登與不登均不能  
將原稿收回也 本館謹白

甲午四月十五日

英大一千八百九十四年五月十九號拜六 每字一仙 每行一仙 每張一仙 每月一元 每季三元 每半年五元 每年十元

代請收數 ○啟者茲有人託本館代請收數人一名其人須畧識英語英文及請熟諳拉油語者方能合用倘有欲承斯役者可向本館主面商便得特此佈告 本館謹啟

某園出讓 ○啟者茲有果園一所在小東陵馬打厝前附近之處園中栽有菓木甚繁如榴連望吃紅毛丹等結實纍纍業將成熟所有各菓均為佳種甘爽異常茲欲將此菓木出讓與人 諸君有欲承購此菓者請至本館面商可也此佈 本館謹啟

映相畫幔寄售 ○啟者茲有友人以映相樓壁新懸之畫景帳幔一幅托本館代為出售此幔係用頂上帆布所製甚為廣闊經歐洲名畫工繪有油畫於其中浮凸玲瓏不殊活景若懸諸壁間以為映相後壁之用洵稱絕妙諸君有欲購置者請至本館面商可也 本館謹啟

### 論近來金銀錢價

自來物希則貴既以希為貴勢必以多為賤此誠一定之理也目下市價之極貴者殆莫金若矣當年之金一兩易銀十六兩縱有上下相去無幾今則貴至金一兩易銀三十餘兩較之往昔倍而過之又聞目下京都銀價極賤當年銀一兩易錢一千五百文縱有盈縮相去亦無幾今則銀一兩易錢一千二百文若洋錢為銀所鑄故其價視銀為定准當年洋一元可易錢一千有零今則易錢八百文較之往昔減其二成故凡藏銀於家總銀於腰皆不期而大受虧耗又凡領銀於官家收銀為皆價者亦莫不頗失權衡商賈與陸軍民交困司農不運當軸不籌其患堪虞其害奚止說者謂金之為物不關貧民之事即商賈亦不甚相關惟此銀洋價值日賤一日不但貧民受害即富商亦大費持籌雖各省之銀價洋價不似京師之賤短而外國之司令太貴即與中國之銀價洋價有妨絲司令亦銀所鑄成即中國之四開小洋錢是也中國華商與外國洋商交易最巨近日以司令之疊漲無不望洋興歎莫可如何聞洋商亦多受累在洋商則以司令之貴由於金價加漲所致故嘗議抑金價以挽時局乃眾論沸騰而無益於事正不知是何就理竊疑洋商之來中國購貨也中國之商運應照中國所用之銀議價如上海則以九八規元為定準不合以外國之司令議價致遙遙懸揣毫無把握又疑電線所傳消息何等捷速即使司令有隨時漲落之殊而電報亦可以隨時馳傳消息何致毫無覺察一任欺蒙然觀洋商亦多受害則此中關鍵實費籌思舉世不乏陶朱荷頰之流富有卓識一為道破至於京師之銀洋價值忽然大賤者則以本年恭逢 皇太后六旬萬壽需銀四千餘萬兩經各省報効陸續運解入都而都中之銅錢本貴於他省緣是銀價與洋價祇有日賤之機斷無日漲之事所謂物多則賤物希則貴此固一定不移之理也關心民瘼者當是時也自應亟籌補救之法法何在則速令解銀入都者改為解錢以入都自然然而銀價日起何煩示禁何煩抑勒耶尤不解者都中以應錢少故格用當十大錢乃民間以大錢買物市價祇作制錢二文而其分兩輕重而實可抵制錢五文然則何不將當十大錢由官收回銷燬改鑄制錢即費火耗亦有盈餘又怪奸民往往私燬制錢何以當此之時不私燬當十大錢豈不倍其利益而顧聽其以值五之錢減作值二之用此中消息亦屬不得而知竊謂天下事皆可官為之主惟此物價高下不合官為之主子與氏所謂物之不聚物之情也或相倍從或相什百或相千萬子比而同之是亂天下也故善拯荒者不平米價也價高正可以招徠而無遏糶之慮但官倉以賤糶之斯可矣銀與錢亦猶是也設有偏重之時但當設法羅致以補救之如銀貴則廣籌銀款務使源源而來錢貴則偏招錢款務使四方應集此則官官之妙用實稱救急之宏圖既不堪成禁刑迫亦不合束手坐觀神而明之存乎其人焉又上海本埠三百六十行中所合銀洋時價皆視衣牌為率衣牌者衣莊所定之價懸牌於舖前以示人者也近來衣牌之價不按前例一準市情每洋必高抬其價值殊不可解初疑其藉廣招徠乃據識時務者言之實因滿日典當出貨逾少加買逾增衣莊受典當之貨得利不易爰將貨款講成期盤期盤不滿所欲故又為之申作洋水以致每洋一元高抬至三十餘文之多直與昔年所定章程大相悖謬一行如此他行可知拉雜書之以質諸爛於竹殖於會計者 錄新聞報

自驗恭錄 ○三月二十日奉 旨 監生 康康着以文員用吉林教化縣知縣員缺着白希李補授

自餘卷錄 ○三月十六日日本 上諭步軍統領衙門奏拿獲結夥持械劫盜犯一摺此次拿獲之張二即李二又名李二  
五全三條二即徐承奎孫大輝孫俊子等五名均着交刑部行審訊按律懲辦所有拿獲盜犯之出力員弁着俟刑部定案時聲明酌量  
同日奉 上諭步軍統領衙門奏拿獲結夥持械劫盜犯一摺此次拿獲之張二即李二又名李二  
張二等五名李三即李淺財又名李添禧小王三大王三蘇萬林張大眼孫景春眼王三孫小禿兒等九名均着交刑部嚴行審訊按律懲辦未  
獲之胡二等十一名王老兒等二名仍着步軍統領衙門順天府五城御史一體嚴拿務獲究辦欽此○四月初三日奉 上諭雲南昭通鎮總  
兵員缺着黃錫福補授欽此○同日奉 旨本年慈禱端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻皇太后大旬萬壽著自十月初一日起穿蟒袍補服一月  
欽此

英京電音 ○十三日英京發來電報云尼山尼黨人現已傳單欲於西六月二十號在列士地方齊集會議現在守憲黨人於上議院  
之事云云

工役鼓噪電音 ○十三日英京發來電報云倫敦御夫近因欲將其賃車之值爲之裁減所奈車主不能允其所請是以各御夫一  
時停歇不肯驅車而出以至道路肅靜異常而御者復在北海遊樂場中會同集議諸人紛紛前往沿途鼓噪甚屬不安其中有仍復驅車  
出門者竟被若輩將車掀倒在諸人之意則必須力抗至得如願以償而後已然諸車主則亦執不肯從此事不知若何了局也

歐洲近年電音 ○十三日英京發來電報云現在歐洲各地禾苗暢茂可卜有秋云云年穀有成是亦歐民之幸也

轉政返助 ○麥輔政前往嶼中既復轉而赴甲會同委員沙八共查公幹一事經列前報茲悉輔政於昨十三日已偕同沙君乘坐施  
馬官輪船回嶼矣

事後緝兇 ○昨報柔屬峇株羔不園殺之妻某吉寧婦人被其夫誘至深林割去鼻端并欲將其焚斃幸不至死遇救得活一案現悉  
柔官已出有票紙欲緝兇徒惟聞該兇業已遁至檳城并聞此事在柔官於初六日業已知之乃延至今并未發電請往檳城又不移助協同緝  
兇然則柔官怠玩之端亦可見矣

船禁須知 ○駐叻代理鳴加輪船之沙基模西士洋行昨接香港江代理人沙宜洋行來電稱港地國家業經示諭言屬下現有疫症流  
行但不知叻地國家於此一事禁船入口其期共有若干云云該行接電之後登即往調本坡國家醫生旋經醫與國家商妥後由船政司出  
示凡離船隻由華海到叻者不得即泊船澳碼頭須俟官醫到船查驗後始能定奪施行云

失竊報案 ○十二日有丁加勞人二名至小坡美芝律差館報稱伊二人係由丁加勞抵叻即寄寓本街第十九號門牌爪亞人亞兒  
下末之客館內而行篋之中有銀幣四百六十七元另銀幣三條不意其篋竟已被人撬破將各物盜竊一空故特赴案報明請爲緝辦云云  
現在此案已由國家執獲二人疑於此案有所干涉云

泉案三錄 ○十三日泉憲陸堂決獄先據訊第十五起捕人衛士私改郵政局收單被控之案被告到案自甘認罪無辭泉憲乃判將  
其監禁三年判畢接訊第六起閩人李定燧破陳黨衣箱竊去銀物之案訊定後判將該犯監禁一年判畢復訊第七起吉甯御夫務汝被妓女  
陳亞三所控逼姦拾物之案訊畢後以所控失實因命將被告開釋判畢接訊第九起閩人蔡端在吧我街強搶福清人陳响銀錢一角五占  
之案訊定後判將其監禁三年訊畢復訊第十起閩人黃凸盜竊陳卓牛車押乾之案訊畢後判將其監禁一年判畢接訊閩人方閣被潮人黃  
長合控其盜竊枋片之案訊畢後以原告証供尙多未足因判將被告省釋

騙及同舟 ○閩人楊甲向在峇株巴島之帆船加寬地方開園種植以及秦性爲業累年來經營頗順加以儉勤積蓄存有三百餘金楊  
以腰纏頗積頗與華思愛於十一日檢拾餘資附航來叻擬俟便輪即賦東渡詎於附航之際有騙徒僑閩人楊乙者與楊相遇見楊誠樸可欺  
故與周旋欸洽猝謂彼此二人本屬同籍同姓天涯實堪因依乃於晤話之餘謬許知交模樣且謂前則同客異鄉今則同歸故里是彼此相逢  
萍水應教夙有前因行李一肩自當互相照拂也楊不察悞以爲真故於十二早該航抵叻之時該騙徒又謂楊曰我有一店係在鐵巴虱前街  
方今抵叻可同寓於我店之中以俟便輪東歸可也楊復諾之該騙徒因僱小舟并將行李搬下以登於陸不料小舟抵於海傍該騙徒即登彼  
岸則將其枕箱并楊之衣箱即僱手車與去斯時小舟之中行李尙有多件楊自督榜人盡行駁起故騙徒之先逃猶未知之迨至駁竣而後始  
知騙徒之有意圖騙也然已鴻飛冥冥不可弋獲通即將厥行李與至友店暫寄存踪而已惟查楊之所失據謂該箱之中不過現存銀項三十  
餘元另有衣物價值二十餘元之譜亦不致大遭所失蓋緣楊所携之項計有三百餘元盡屬銀紙纏於腰間故不爲彼所算焉然則該騙亦狡  
矣哉雖然世途之險惡甚多其以術嘗我者豈僅如楊乙者一人已哉彼作客者尙其關防慎旃

暑病若狂 ○潮人戴水現年已逾不惑十二日下午二點鐘時戴不知所緣何事竟爾失其常性乃在武吉巴梭地方披髮露體亂舞  
狂跳瘋厥情形恰似兒戲無狀時有某差察至恐其有礙行人因拘逮案十三日經晏太守提訊而戴之糊言亂舞恰似瘋狂太守因命將戴昇  
交國家醫院求治嗣據西醫驗視謂戴係染暑病以致近似瘋狂然則對症發藥當亦不難着手生春矣

狂跳瘋厥情形恰似兒戲無狀時有某差察至恐其有礙行人因拘逮案十三日經晏太守提訊而戴之糊言亂舞恰似瘋狂太守因命將戴昇  
交國家醫院求治嗣據西醫驗視謂戴係染暑病以致近似瘋狂然則對症發藥當亦不難着手生春矣

頂上 售發酒池蘭萬申利申



啟者本行所傳之萬蘭池酒最稱佳製而此酒係於一千六百二十四年即經創製通行歐洲境內至今傳其會孫如法倣造故其酒馳傳遐邇最稱銷場此酒係在法國製造素馳名譽 諸君試飲即知其酒之佳今本行特運此酒來叻應諸君有欲零沽者可向錦興號 安祿公司 玉哲公司 允吉公司諸家採買倘若沽用成起者可至前麗如銀行巷內本行詢問便得此佈

大英一千八百九十四年正月廿三號  
大清光緒十九年十二月十七日 吉來乙洋行謹啟

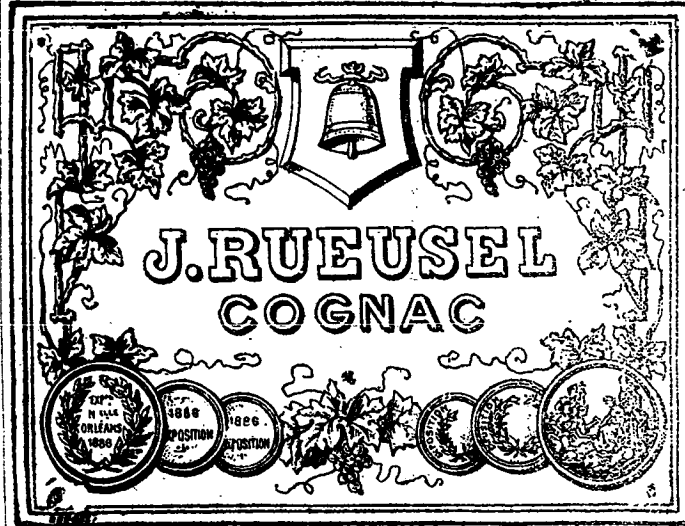
頂上 售出酒咸呂



啟者本公司由歐洲辦到邊尼力頓頂上呂咸酒來叻發售此酒乃天主教大神甫所創製功能化痰下氣降食除煩且能解他酒之醉凡有飲酒過量者即飲此酒立能清醒故其精爽異常 諸君有欲購飲者請至葛士兄弟洋行隔鄰樓上本公司選沽為盼

英一千八百九十三年三月廿二月初三日  
大清光緒十九年 葛士兄弟洋行謹啟

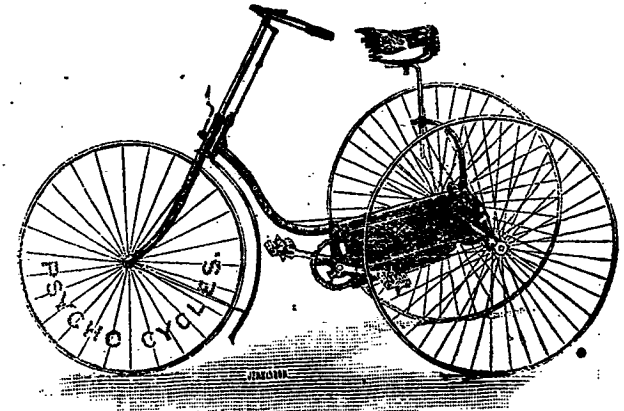
頂上 鐘酒池蘭萬 鏢發兌



啟者本公司近由歐洲辦到頂上萬蘭池酒來叻發售其庄係作鐘鏢香味異常芳烈凡輕酌飲者莫不盛稱此酒之佳茲特將此酒票列登告白佈明 諸君賜顧請至葛士兄弟洋行隔鄰樓上本公司選購并祈細認此鏢并有華字小票黏於樽上方不致誤特此佈聞

大英一千八百九十三年八月五號  
新嘉坡峇知里彌公司謹啟

新到脚踏快車發賣



啟者本公司現有脚踏快車出售其車輕巧利便最能耐久且快捷異常無論雙輪三輪各式俱備前於西七月六號及九號時曾有人以本公司所售之車與他號之車賽相而本公司之快者洵稱第一妙製此等快車最合於東方各埠所用而且價甚相宜 諸君賜顧請移玉至士庫街第十二號門牌本公司內面商便得特此佈告

大英一千八百九十二年七月三十號  
光緒十八年閏月初七日 索里亞兀禮付公司謹白

賞啟者做宅仍與號內於本月廿七夜格知何人潛入臥室撬破小箱取有鎖匙高遂開鐵夾萬鎖鑰即為盜去金帶一條金盤領一具金烟盒及小金鍊一條金直扣一個鑽值金戒指一具珍珠金戒指一具並有銀紙及銀圓共八十八元統一具並有銀紙及銀圓共八十八元統

亞計失項共值英銀一千五百元至今尚不知阿誰盜去倘 諸君有知以上所與列失項係為某人伴盜能為據實報捕以及起回贓物等件即酬花紅銀五百取決不食言此佈光緒廿年二月增日

象頭標蜜酒出



啟者本公司由歐洲督辦象首標車先那密酒來叻專為賣得力諸仕商所用此酒氣味香醇且能煩解渴於實得力地士最屬相宜倘合諸君所用特將其標式列於中俾諸君一覽而知按式購取倘蒙 光顧請至葛士兄弟洋行萬興號右鄰本公司認象首標為記庶不致誤價極平特此佈聞

大英一千八百九十三年元月廿一號 新嘉坡葛買公司謹啟



取倘蒙 光顧請至葛士兄弟洋行萬興號右鄰本公司認象首標為記庶不致誤價極平特此佈聞

新嘉坡葛買公司謹啟

丸藥生醫耶亞



**Ayer's PILLS**  
THE BEST  
**Family Medicine**  
CURE SICK HEADACHE,  
CONSTIPATION,  
Dyspepsia, Liver Troubles  
EASY TO TAKE  
PURELY VEGETABLE

The delicate sugar-coating of Ayer's Pills dissolves immediately on reaching the stomach, and permits the full strength of each ingredient to be speedily assimilated. As a cathartic, either for travellers or as a family medicine, Ayer's Pills are the best in the world.

Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

**Every Dose Effective.**  
Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Pills—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

The Singapore Dispensary, Ltd.,  
General Agents for The Straits.

丸藥導消售發

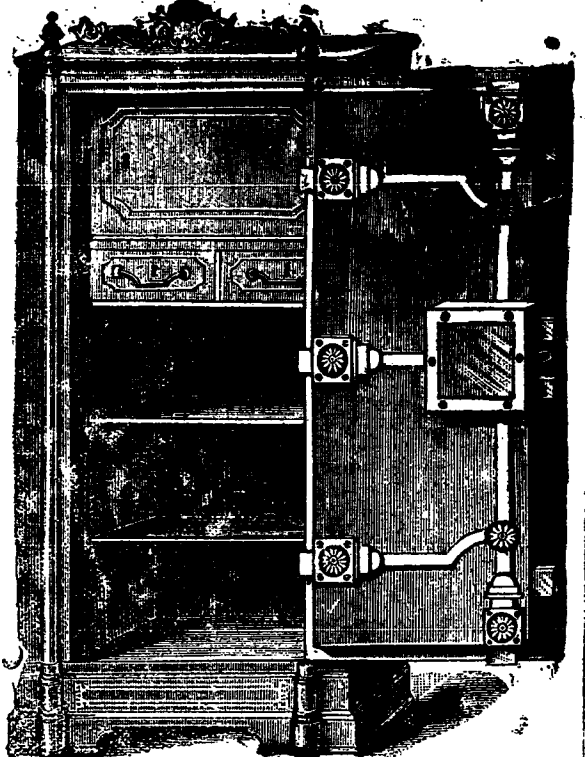
此藥丸功效甚多有益於人者匪鮮蓋其藥能治腹痛食滯大便稀結以及肝經受病均能醫治厥效如神此丸乃用百草精液製成宜於腹食入腹之後藥即消化其氣力即遍布於臟腑故其效速而用神無論居家者宜所購之即出路之人亦宜携帶以備不虞之用至此藥丸樽上玻璃係伴有本醫生名字兩包頭亦列有本醫士之名庶免為魚珠所混現此藥寄在實得力境內係託星架坡藥房代售 諸君沽用祈至該藥房採買可也此佈  
西一千八百九十三年九月廿八號英國醫生亞耶謹啟

其照華英書籍地圖發售 ○啟者野春階司馬其照粵東人也華英文學俱備精深中外士人久經欽仰故屢為國家信任厥功偉大於乾坤現有所著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左 華英字典集成每部銀五元五角 英文成語字典集成每部銀五元 應酬寶笈每部銀二元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英語初階每部銀陸角 鑄板地球五大洲全圖每幅裱起銀一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊舉筆難宣書中指示捷途如師對語誠為度世金針尋津寶筏不愧為百世師也乘於鑄板刷印出售莫不盛行華英各國中西人士不爭先快視稱爲有用之書亦皆領有英美各國牌照無論中外人翻刻必加稟究此佈  
光緒十九年十月十六日 香港中環文裕堂 上海拋球場華彰號 舊金山大埠永豐號 星嘉坡漆木街南興隆號啟

**小輪出賣** ○啟者本機噐廠近有新製小輪船二艘出售該船一名基里排係用惹智木製就船底係包銅板甚爲堅固計船身長四十五英尺闊九英尺深四英尺三寸食水深二英尺四寸有大客房一間在於船頭甚爲華美船尾更有貨艙一間其水鏡甚巨係爲銅製而機器甚爲堅固且其靈便每點鐘能行九英里半此船用以來往內河或附近小埠最爲合式又一艘名曰那池亦爲新製機噐噐智木裝就而包銅板者船身長四十一英尺闊七英尺六寸深三英尺九寸食水二英尺六寸每點鐘能行九英里以上輪船所用機器係英京著名巨廠照法製造并機噐師親爲監督是以其價異常現此二船一切均已預備可以立刻展輪統計南洋各埠小二船其輕捷之處無有能出其右者 諸君有欲看閱請至甘密麻大甲本廠內詢問便得端此佈告 大英一千八百九十三年八月三號 來星亞兀禮付機噐廠謹白

本號輪船往來各埠開列如左  
在各埠往實叻日期 在實叻往  
麻大甲每逢禮拜一五日下午四點  
檳榔嶼行 由麻大甲往芙蓉每逢禮  
拜二六日中午十一點鐘開行 由  
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午  
午六點鐘開行 由各埠回實叻即  
日 由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一  
四日下午四點鐘開行 由芙蓉回  
麻大甲每逢禮拜二五日上午十點  
鐘開行 由麻大甲回實叻每逢禮  
拜二五日下午四點鐘開行 另有  
輪船在叻往麻大甲吉隆坡實叻午  
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞  
豐源號謹白

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵在港本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此廚之大小共有五種而價費最少亦在一百元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲善本坡所有西人齊智人以及作椒番生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨真價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此廚以收藏重寶可至本行選閱是幸此佈  
英一千八百九十年元月四號  
不殺呼魯公司謹啟  
加珍目至魯公司謹啟

生出沒於驚濤駭浪旋各滿載而返人之不幸為若輩之幸抑何忍心害理如是耶翌晨查悉損壞船隻計寶慶帶毛板子煤炭船五十餘艘內  
七八艘尚餘煤炭半載為小划所奪者半則付著洪濤又江西撫州划子一艘黃帶鴨稍豆麥船三四艘乍沉乍浮幸遇救生船駛至得以無  
恙然亦不無耗失又小划十餘隻泊於河內繞斷漂沒俱為若輩所得據聞襄河至深失事之船桅檣下墜不知底之所在所有流入大江者究  
無確數傳說有百餘艘之多榜物小划則有一百數十號下午四五點鐘後猶紛紛爭往傍槍岸有一舟在招商局外江內船背向天大約數十  
年來並無如此之甚真舟楫之奇災此漢陽來函所述也嗣又接續信云水發之際係在十四夜兩點鐘時各船榜人均深入黑酣鄉裏比及驚  
覺而撞船桂纜蕩漾中流已救不及矣尤可恨者則為各碼頭之小划每逢大水驟至往往聚類呼嚮攔截河口凡見船隻畧有損壞及有人  
在船呼救者彼等不但置若罔聞反藉此以生財或用挽篙洞穿其船底使水汨汨自下而入或以槳榔擊損船板板片自上塌下舟子貨客  
惟有槓胸頓足無可如何即如由河流出之毛板煤船十餘隻不過船面微損而船底全完煤炭半載所值不貲此時倘得好善之人趕急施救  
未始不可保全乃彼等利慾薰心任其隨流飄失竟坐視而不一援手嗚呼孽已或謂每逢發水時倘得多派救生船竭力援救則所保全者當  
必不少如前日會援一豆麥船即其証也又查襄河水勢湍急至春夏間洪流暴漲歲以為常惟有大小之不同此次可稱大水歷一晝兩夜之  
久閱數日仍見洪流滾滾其勢未殺綜計大小船隻之損壞者不下百餘號小划數十號溺斃不止數十人并聞老河口壞船二百餘號溺人不  
知凡幾迨至十八九日則勢覺水漸減潮亦平頭流臨問渡者可冀布帆無恙行人安穩矣詎意一波甫平一波又起至十九日之下半夜上游  
洪水復覺建瓴而下兩岸潮浪又加數寸雖幸駭浪驚濤未若前番危險而由外江收入內河之船吃力正同蓋襄河水口南北兩岸相對南  
為南岸嘴北即龍王廟碼頭其地有迴流旋窩故也至於航船划船荷或旋入迴流每易失事即如二十日未刻將未來一下游人載航船計越  
船者數人貨物稱是行至北岸邱家巷碼頭入于旋窩迴流致為激湍沖覆救生紅船兩艘駛往救援趕至四官殿下救起三人榜獲包裹一件  
餘皆從屈大夫遊矣壞船亦經救生船撈得尚泊邱家巷碼頭又聞太古輪船碼頭有一渡載客約共四十人之譜行至江心忽然傾覆紅船  
往救得慶更生者數人而已先有一人已登此舟嫌其搭客過多立即登岸獨出百文自僱一船得以安抵彼岸說者謂此人以百錢買得一命  
大是幸事云

備婦作盜 ○閩籍許氏婦向在小坡域多利街西人萬士家中充當傭婦曾無所異詎於十三日上午九點鐘時婦竟盜萬之衣裳大  
件并白布三幅統計價值十三元之譜得手後藏之懷中即欲逃去不料為主婦所覺隨將婦身搜出其贓遂呼某暗牌差拘婦逮案十四日經  
晏太守提訊判罰禁二十一日以蔽厥愆

二盜併獲 ○潮人李亞斗於十二日下午一點餘鐘赴十八間永利順店前盜其門外所懸之燈籠一具適被該店夥所見因呼巡差  
拘捕李知于不便爰即捷足奔逃時該店之鄰適有空屋一間李因竄入圖避遂乃尾後而追窺其所之遂至該空屋之中將李擒執不屬又有  
一閩人林定潛入該空屋之內盜有水筒鉛管一枚復為差覺因併執之統逮於案業經晏太守分別提訊據贓實判李罰禁一閱月判林罰  
禁三閱月而是案胥完

私窺被罰 ○私娼之設其流弊也最深故西憲禁之最嚴而各差捕之亦最密無如若輩均視此間儼為點金之窟故勾引良家婦女  
裙屐少年至此而行兩行雲共追襄王之夢惟查若輩之設此不過支板為屋架木為床即成露水烟絲之窟而猶聽者之至此又不過春風一  
度各散東西縱或啗臂深盟要亦為時無幾似此私營逐利藉脂粉以為生涯是所耗無多而所獲不鮮若輩惟利是視故屢屢懲仍不合  
此而改業者良有故也而無如藏污納垢其於風俗何哉是以西憲三令五申務必執若輩而盡法以懲彼好股私窺者其亦當知所返矣聞人  
孫石子在小坡魯麻班樓巷內第一號門牌開設私窺倚門賣俏猶豔儂儂德彰聞人言藉藉近為護善察覺因於十三夜十點鐘時護善等  
乃赴於是間圍屋搜捕果見有私娼四口狂且數人知孫委係以是聞而股私娼者故即將孫執逮於案十四日經禮太守提訊據情實實乃判  
孫罰銀一百元無銀改禁二閱月以示重懲

旅順海防大閱章程 ○謹按北洋海軍奏定章程每屆三年大閱一次自光緒戊子年起至辛卯年為第一次大閱今年甲午又屆大  
閱之年現將前屆大帥親臨閱操各事宜以及備節按日叙錄彙為章程日後若有增減屆時再行斟酌變通請示辦理○迎接章程 大帥到  
旅之日魚雷六大艇接至老鐵山侯座船到時各艇升三炮駛回至海口外黃金山前排列鼓號迎接座船經過西岸前而三炮臺自西而東次  
第升炮迎接每臺三出到海口時東岸前而三炮台照式升炮各軍統領各局總辦會辦同乘小輪船迎出海口外至座船上手版稟謁座船到  
口外時慢車稍停由海口指泊官登舟帶領進口海口以內各營站隊毅軍自大船塢後起沿澳北岸由西棚門至白玉山前為止東岸親慶三  
營自小船塢沿澳南岸至東人字牆前為止西岸親慶三營自海口西人字牆站至虎尾砂尖為止水雷營隊站營門外各隊先放三排槍次放  
三連環又放三排槍座船入東澳停泊大船塢口之東督工樓前或照前次住座船或上岸住行台由營務處請帥示待座船泊定各營官帶  
帶哨官各局委員依次分班稟謁或在座船見或在督工樓大廳見均先稟請帥示見客已畢由營務處請帥示令各營收隊晚飯後營務處會

閱之年現將前屆大帥親臨閱操各事宜以及備節按日叙錄彙為章程日後若有增減屆時再行斟酌變通請示辦理○迎接章程 大帥到  
旅之日魚雷六大艇接至老鐵山侯座船到時各艇升三炮駛回至海口外黃金山前排列鼓號迎接座船經過西岸前而三炮臺自西而東次  
第升炮迎接每臺三出到海口時東岸前而三炮台照式升炮各軍統領各局總辦會辦同乘小輪船迎出海口外至座船上手版稟謁座船到  
口外時慢車稍停由海口指泊官登舟帶領進口海口以內各營站隊毅軍自大船塢後起沿澳北岸由西棚門至白玉山前為止東岸親慶三  
營自小船塢沿澳南岸至東人字牆前為止西岸親慶三營自海口西人字牆站至虎尾砂尖為止水雷營隊站營門外各隊先放三排槍次放  
三連環又放三排槍座船入東澳停泊大船塢口之東督工樓前或照前次住座船或上岸住行台由營務處請帥示待座船泊定各營官帶  
帶哨官各局委員依次分班稟謁或在座船見或在督工樓大廳見均先稟請帥示見客已畢由營務處請帥示令各營收隊晚飯後營務處會

國各統領面請帥示次子何時有候俟諭定後各回營局料理自本日起知帥節住船由營務處派巡捕差弁備馬派隊在岸邊支更嚴密  
棚於岸邊棧門左右巡護雷雷營派弁帶兵以三小火輪在澳巡護如帥節住岸上行台事由東岸親慶三營派勇一哨分紮橫棚於行台四圍  
運護○執事章程 大帥行轎前步小隊十六名分執牌刀八名虎叉八名東西兩岸親慶各營分撥隨帶刀叉又馬傘一柄馬上帥半旗四面  
令半旗四面馬槍隊八名共馬隊十七名以上執事隊伍旗幟槍械應備兩班先期兩日仍預備鎗軍馬隊一哨應用隨從各員馬匹由親軍  
派用並由營務處預備山炮十數門○開操陸師章程 各軍站隊自船塢局北開門起沿後城西街至白玉山東路向北親慶六營站隊左右  
兩行再北以至操場殺軍八營站隊左右兩行大帥到操場圍門奏樂升炮至演武廳降輿陞座文武排班參堂進茶樂止統領酒呈陣圖派官  
執旗請令開操行一跪禮殺軍八營先行操陣親慶六營在操場邊站隊操畢奏樂令官依前禮交令 此時應請示如須歇息請帥入後廳  
休息操場換隊 親慶六營隊入操場殺軍八營至驢邊站隊親慶六營開操奏樂呈圖請令操畢奏樂交令均如前禮俟大帥進至後廳樂止  
午飯時各營料理置設槍靶每靶設蓋帳棚一架案座硃墨筆全槍靶帳棚位置丈尺均應一律不得參差午飯後請帥示派委隨員七八分閱  
槍靶殺軍槍隊八百名設鐵靶四座帳棚四座親慶六營鎗隊六百名設鐵靶三座帳棚三座分派已定各員屆時分閱各營官面交名冊各勇  
自行轉名每勇打靶五出中一出靶者名下加一紅圈不中加紅點此時帥節或休息或同行台或回座船或看軍械各庫或看醫院均屬時由  
營務處請示起節之時奏樂升炮沿途站隊均如前禮

追紀朝鮮叛臣金玉均倡亂始末 ○朝鮮判臣金玉均在上海被洪鍾宇刺殺前已登報且復著為論說以嘉洪鍾宇之能忍辱負重  
不愧幹盤雷聲然金玉均倡亂在光緒十年十月至今日久每數典忘之茲特追述其事以供眾覽當不以明日黃花視之也初朝鮮之啟關納  
使與中外通商也特時勢使然意在遠權通變耳而其國朋黨成風從違各半於是而有守舊開化兩黨互相齟齬久已勢成冰炭矣甲申之亂  
孟冬十月乙亥亂臣金玉均洪英祖朴泳孝徐光範徐載弼等謀為不軌禍起蕭牆時五人者曾遊歷日本小有才能識外情通洋務故韓廷簡  
派洪英植總辦郵政局事務事致書中國駐韓大臣及各國公使訂於十月十七日戌刻會飲於其署是日下午漢城內電於泥鵬於日本兵  
以車載槍彈多箱并拽大炮數尊運至日本公使館中戊初中國總辦商務憲軍營官與朝鮮官僚及各國公使總領事等官齊赴洪英植之宴  
惟日本公使竹添進一即稱疾不至酒行之際亂黨先於外間布置周密時交戌正火起外垣朝鮮禁衛大將軍閔泳淵聞警離席出甫及門為  
亂黨刺傷痛返身入內仆於堂上亂黨入殺朝鮮官數員中國總辦商務大臣暨各國公使皆大驚而散二鼓時日本軍士携門入景祐宮兵  
刃徧列阻絕行人俄而金玉均朴泳孝徐光範三人直進寢殿跪奏於王曰清兵為亂驚處火起滿城百姓遭其荼毒將及宮門矣宜召日本公  
使速入衛還駕別官以避凶鋒王以事起倉卒不遑允忽聞炮聲震殿均範等促之曰事急矣不可緩乃矯詔速日使入衛而移太王太妃於景  
祐宮十八日晨左營使李祖淵前營使韓圭稷後營使尹泰殿為亂黨所害 此稿未完

輪船行期 ○啟者茲有英國印度公司輪船名尼華沙大有一千九百三十二墩於西五月二十號即華四月十六禮拜日由叻開行直往  
加刺吉打 諸君有欲附貨搭客者請至本行相商是望  
大清光緒二十年四月十五日 大英一千八百九十四年五月十九號 莫實德洋行謹啟

辭夥聲明 ○啟者新嘉坡十八間號第七十五號門牌劉福利號向係作暹郊雜貨生理現年正月間請到藍潤初在店帶理各務茲  
緣於本月初四日係渠自行辭去此後店內事務均非藍潤初所經理倘藍潤初以後有與各寶號來往交易及借揭滙對等數均向經手是問  
概不干劉福利之事特此聲明以免後論此佈  
光緒二十年歲次甲午四月十四日 大英一千八百九十四年冥月十八號 福利號主人劉成發謹啟

新印電報出售 ○啟者本館前者所印電報冊號稱精當是以一經印就購者莫不恐後爭先閱時未久早已一律沽清日  
來向時有人到本館問沽愧無以應爰再加工精印所有號碼編次均已細心核校不舛毫釐而且精益求精較於前者所沽之冊尤為美備  
諸君欲有選購者請移玉至本館面商為盼 本館告白

東捐展新 ○竊照山東賑捐本局現奉 籌賑總局司道憲轉奉 撫憲福 札開以東省濱河各屬連年被災民困殊深工賑兩項  
需款甚鉅勢難停止 奏請再行展辦一年以濟賑需現奉 硃批著照所請該部知道欽此欽遵轉行南來用特通告南洋各埠有志願揚  
之士迅速踴躍捐至收捐章程本局向遵定例貢監銜封四項每例銀百兩折收實銀卅三兩正翎枝五折洋元照市扣算移文雜費一概  
免收所有本局前辦理順直山東江蘇賑捐均一律章程惟查以洋易銀多有未能詳晰反令捐生難於計算茲將折實洋元數目再為詳細補  
錄以便一目了然 監生每名實銀三十八元 從九銜每名實銀廿八元 州同銜每名實銀一百元 同知銜每名實銀六百九十元其餘  
職銜請 封悉照此例推算實數此佈聞 大清光緒二十年三月廿五日 綜理南洋等處勸辦順直山東江蘇賑捐核獎委員謝謹啟

售出酒池萬標首仔白

酒蜜標旗上頂



Bisquit Dubouché & Co.  
COGNAC



火柴發客 ○啟者本號專心研究認真督辦各款月琴嘜 童鶴嘜 雙貓嘜 鷹箭嘜及別樣新墨火柴發客不惜工料期行久遠  
經濕不變請 君光顧請移 玉到水仙門大葛街門牌四十號看貨面商並有新欸日本洋貨發售此佈  
大清光緒二十年三月十四日

啟者本行現承英京達丁南禮惹蜜酒公司之旗票蜜酒此酒業經致推究為第一上品其性清涼解毒飲之能令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此酒向由本公司代沽今助地然里直洋行暨各沽酒之店亦有零賣 諸君有到份之癖者向祈移玉前往選沽為盼端此佈 聞  
英一千八百九十三年元月十七號  
慕娘公司白謹

精理機器  
J. LAWSON.

Consulting Engineer, Surveyor and Machinery Valuer.  
MARINE CLUB.  
Superintendent Engineer, S. S. Singapore.

啟者余素精於機器之學曾在英京考授機器司之職所有輪船估價及代理買賣火船並修理輪機火機等一切諸般機盤莫不盡善料理主顧不誤更能代 諸君查看輪船並督理製造各種機器等事 諸君光顧請移玉至士庫花園邊士丹士里街開水公司樓上本寫字樓內面商便得端此佈聞  
英一千八百九十三年元月七號  
然羅申謹白 天

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬國池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之

久而其數酒收存有十年方肯出而清賣故其熱氣概已全肅所以 諸君沾飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來助發售自此酒到叻而後凡沾飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸君賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿模只公司等西字為憑庶免為珠目之混是所切

售出酒池萬標金正



啟者本公司所督辦正金花標萬國池酒久已馳名助地華商君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包銷以應零沽凡 諸君有欲客購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒

製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸餾者皆為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽宜且價亦甚廉諸君翁怡用須為留心辨認以防魚珠之混因  
現在市上假冒者甚多  
大英一千八百八十九年十二月三號  
不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

大英一千八百八十九年二月拾號

不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

天

以上所黏各標如無本行不殺呼聲字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

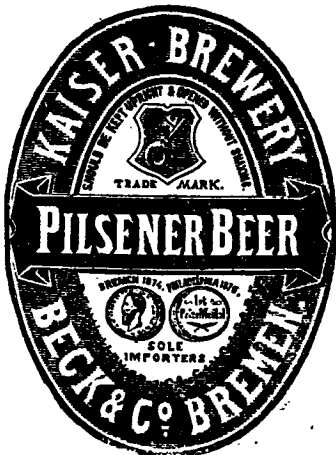
**售發酒蜜**



啟者本行由歐洲辦到上等密酒來助發售其酒甚佳茲將標頭印出請君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加鐵烙鎖行形以示分別倘諸君有知何人假冒到請本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝吧 三寶壟 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往謹此佈 聞

大英一千八百九十三年五月廿六號  
大清光緒十九年四月十一日

明鳴也洋行謹啟



**售出酒池萬標案錄上項國法**



TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

敬啟者本公司親由法國督辦頂上好萬國池酒來助發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬國池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之購者祈早至 貴臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日

明鳴也公司謹啟

**賣發酒密烏**



啟者本行向由英國督辦各種美酒來助發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到烏密酒到助應沽此酒香爽異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲酌飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明鳴也洋行謹啟

**售出品三**

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來助發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有三品洋酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之購者祈早至 貴臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日

明鳴也公司謹啟



**售發櫥鐵名馳**

嘗思養生之道所最要者則惟慎其火則惟慎其盜必須有以善其始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製法為堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固耐無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即至本行選購為盼

大英一千八百八十九年十一月十八號

明鳴也洋行謹啟

